



# KOMUNIKAT

Lokalnej Polskiej Misji Katolickiej w Cambridge  
pw. NMP Królowej Polski

Proboszcz: ks. Waldemar Niewiński

Dom „Polonia”  
231 Chesterton Road  
Cambridge CB4 1AS  
tel.: 01223 368539

parafia.cambridge@googlemail.com  
[www.parafia-cambridge.co.uk](http://www.parafia-cambridge.co.uk)



W najnowszym komunikacie parafialnym można znaleźć informacje dotyczące wydarzeń w Lokalnej Polskiej Misji Katolickiej w Cambridge, terminów Mszy Św. w języku polskim, informacje z życia społeczności polskiej w Cambridge i okolicy, a także informacje dotyczące polskiej szkoły w Cambridge.

## MSZE ŚWIĘTE

03.02 (So)	18:00 (Kaplica) – śp. Jadwiga i Maria. <b>Msza św. niedzielna</b>
<b>04.02 – V Niedziela Zwykła</b>	
	9:00 (Brandon) – W int. Edyty i Dominiki z okazji urodzin o bł. Boże i opiekę Matki Bożej.
	12:45 (OLEM) – śp. Zofia i Roman Grzelak.
	15:30 (Huntingdon) – W int. Haliny o zdrowie i bł. Boże.
05.02 (Pn)	<b>10:00</b> (Kaplica) – Int. wolna.
06.02 (Wt)	10:00 (Kaplica) – Int. wolna.
07.02 (Śr)	<b>10:00</b> (Kaplica) – W int. Bernadety z okazji urodzin o bł. Boże.
08.02 (Cz)	10:00 (Kaplica) – Int. wolna.
09.02 (Pt)	15:00 (Kaplica) – Int. wolna.
10.02 (So)	18:00 (Kaplica) – śp. Zbigniew Krakowiak (10 roczn. śm.) <b>Msza św. niedzielna</b>
<b>11.02 – VI Niedziela Zwykła</b>	
	9:00 (Brandon) – W int. Natalii z okazji urodzin o bł. Boże.
	12:45 (OLEM) – śp. Zygmunt Malig.
	15:30 (Huntingdon) – W int. rodziny Olejniczaków o potrzebne łaski.
12.02 (Pn)	<b>10:00</b> (Kaplica) – Int. wolna.
13.02 (Wt)	10:00 (Kaplica) – śp. Franciszek, Karol, Maria Królik
14.02 (Śr)	<b>10:00</b> (Kaplica) – Int. wolna. <b>Środa Popielcowa</b> <b>20:00 (OLEM)</b> – Int. wolna. <b>Środa Popielcowa</b>
15.02 (Cz)	10:00 (Kaplica) – Int. wolna.
16.02 (Pt)	15:00 (Kaplica) – Int. wolna. <b>Msza św. i Droga Krzyżowa</b> 19:00 (Kaplica) – <b>Droga Krzyżowa</b>
17.02 (So)	18:00 (Kaplica) – śp. Stanisław Piotrowski (2 roczn. śm.) i śp. Stanisława. <b>Msza św. niedzielna</b>
<b>18.02 – I Niedziela Wielkiego Postu</b>	
	9:00 (Brandon) – śp. Halina i Bolesław Dziuba
	12:45 (OLEM) – śp. Janina Koczkodon (2 roczn. śm.)
	15:30 (Huntingdon) – Int. wolna.

19.02 (Pn)	<b>10:00</b> (Kaplica) – Int. wolna.
20.02 (Wt)	10:00 (Kaplica) – Int. wolna.
21.02 (Śr)	<b>10:00</b> (Kaplica) – Int. wolna.
22.02 (Cz)	10:00 (Kaplica) – Int. wolna.
23.02 (Pt)	15:00 (Kaplica) – Int. wolna. <b>Msza św. i Droga Krzyżowa</b> 19:00 (Kaplica) – <b>Droga Krzyżowa</b>
24.02 (So)	18:00 (Kaplica) – Int. wolna. <b>Msza św. niedzielna</b>
<b>25.02 – II Niedziela Wielkiego Postu</b>	
	9:00 (Brandon) – W int. Saula z okazji urodzin o Boże błogostawieństwo
	12:45 (OLEM) – Int. wolna.
	15:30 (Huntingdon) – Int. wolna.
26.02 (Pn)	19:00 ( <b>OLEM</b> ) – Msza św. celebrowana przez ks. bpa Alana (po angielsku).
27.02 (Wt)	10:00 (Kaplica) – Int. wolna.
28.02 (Śr)	19:00 (Kaplica) – Int. wolna.
01.03 (Cz)	10:00 (Kaplica) – śp. Jan i Wiktoria i dusze w czyśćcu cierpiące.
02.03 (Pt)	15:00 (Kaplica) – Int. wolna. <b>Msza św. i Droga Krzyżowa</b> 19:00 (Kaplica) – Int. wolna. <b>Msza św. i Droga Krzyżowa</b>
03.03 (So)	13:00 (St. Laurence) – <b>Bierzmowanie</b> 18:00 (Kaplica) – Int. wolna. <b>Msza św. niedzielna</b>
<b>04.03 – III Niedziela Wielkiego Postu</b>	
	9:00 (Brandon) – śp. Krystyna Jarocka (12 roczn. śm)
	12:45 (OLEM) – W int. Edmunda o łaskę zdrowia.
	15:30 (Huntingdon) – Int. wolna.

**Rada Parafialna:** p. Anna Maria Norman (prezes), p. Wojciech Bryś (sekretarz), p. Silvia Adaszkiwicz (skarbnik), p. Dorota Głowacka (Referent Gift-Aid), p. Władysław Wygnański, p. Marek Sękowski.

**Konto Parafialne:**

PCM CAMBRIDGE; sort code: 309457; account no.: 00616849

## Nadchodzące wydarzenia

- ❖ Z racji odwiedzin kolędowych Msze święte w poniedziałki i środy będą o godz. 10:00 (do 21.02 włącznie).
- ❖ 08.02 (19:00) - Spotkanie Mężczyzn św. Józefa; Dom Polonia.
- ❖ 14.02 - Środa Popielcowa Msze święte o 10:00 w Kaplicy Domu Polonia i o 20:00 w OLEM.
- ❖ Nabożeństwa Drogi Krzyżowej w czasie Wielkiego Postu: w piątki o 15:00 (Msza św + nabożeństwo) oraz o 19:00 (samo nabożeństwo, tylko w pierwszy piątek miesiąca Msza św + nabożeństwo).
- ❖ 26.02 (19:00) - Msza święta (po angielsku) w Kościele OLEM; przewodniczy ks. bp Alan Hopes. Nie ma Mszy świętej w Kaplicy.
- ❖ 03.03 (13:00) – Bierzmowanie w kościele St Laurence. Mszy świętej będzie przewodniczył Rektor Polskiej Misji Katolickiej ks. Prał. Stefan Wylężek.

## Nabożeństwo Pięciu Pierwszych Sobót Miesiąca

Zapraszamy serdecznie do włączenia się w Nabożeństwo Pięciu Pierwszych Sobót Miesiąca jako wynagrodzenie za zniewagi wypowiedane przeciw Niepokalanemu Sercu Maryi.

**Nabożeństwa Pierwszych Sobót Miesiąca odprawiane są Mszą Św., czyli o godz 17:30.**

Więcej informacji na stronie internetowej parafii.

## Sakrament Pokuty

Z Sakramentu Pokuty można skorzystać:

- w Kościele OLEM po niedzielnej Mszy Świętej (**tylko do godz. 14:15!**)
- w Brandon i Huntingdon przed Mszą Świętą.
- w Kaplicy Domu „Polonia” każdego dnia pół godziny przed Mszą Świętą.
- w razie potrzeby w innym czasie po wcześniejszym uzgodnieniu.

## Sakrament Chrztu Świętego

„Chrzest jest fundamentem całego życia chrześcijańskiego (...) i bramą otwierającą dostęp do innych sakramentów” /KKK 1213/

Rodzice proszący o sakrament chrztu dla swojego dziecka proszeni są o zgłoszenie do kancelarii parafialnej z kopią aktu urodzenia dziecka przynajmniej jeden miesiąc przed chrztem.

Sakrament Chrztu Świętego udzielany jest podczas Mszy Świętej w I oraz III niedzielę miesiąca w kościele OLEM w Cambridge o godz. 12:45; w kościołach w Brandon i Huntingdon oraz w Kaplicy w domu Polonia – po wcześniejszym ustaleniu daty z duszpasterzem.

Rodzicami chrestnymi mogą być ci, którzy:

- Ukończyli 16 rok życia.
- Przyjęli sakramenty wtajemniczenia chrześcijańskiego: Chrzest, Eucharystia, Bierzmowanie.
- Są praktykującymi katolikami i prowadzą życie zgodne z zasadami wiary.

## Odwiedziny chorych

Najbliższe odwiedziny chorych w odbędą się 1-2 marca.

## I Komunia Święta

Spotkania z dziećmi przygotowującymi się do I Komunii świętej w naszej parafii będą odbywać się w następujące dni:

**dla dzieci z Cambridge i okolic:**

- 03.02 – godz. 12:40 w Polskiej Szkole Sobotniej (Cambridge)

**dla dzieci z Huntingdon i okolic**

- 03.02 – godz. 9.10 w Polskiej Szkole Sobotniej (Huntingdon)

- 24.02 – godz. 9.10 w Polskiej Szkole Sobotniej (Huntingdon)

**Wszystkie dzieci przystąpią do I Komunii świętej 5 maja 2018 r**

## Bierzmowanie

Spotkania z kandydatami do Bierzmowania odbywają się w kaplicy „Domu Polonia” w następujące dni:

- 03.02 – godz. 16:00

- 24.02 – godz. 16:00 (próba w kościele St. Laurence)

Sakrament Bierzmowania będzie miał miejsce 3 marca 2018 roku o godz. 13.00.

## Sakrament Małżeństwa

*„Jak mogę opisać szczęście takiego małżeństwa, które zostaje zjednoczone przez Kościół...? Jak zaprzęgam dwukonny: dwoje wierzących połączonych jedną nadzieją, jednym dążeniem, jednym sposobem życia, we wspólnej służbie... żadnego podziału w duchu, żadnego w ciele. Tam gdzie jest jedno ciało, tam też duch jest jeden.” (Tertulian /ok.160 – ok. 220/ – rzymski teolog)*

Informacje nt. zawarcia sakramentalnego związku małżeńskiego można znaleźć na naszej stronie internetowej, bądź też pod linkiem: [www.pcmew.org/pages/sakramenty/malzenstwo/](http://www.pcmew.org/pages/sakramenty/malzenstwo/)

## Kurs Przedmałżeński

Kurs Przedmałżeński dla narzeczonych chcących zawrzeć sakramentalny związek małżeński odbędzie się w Domu „Polonia” (adres w nagłówku komunikatu) w soboty 10.03 (I część) oraz 07.04 (II część) po wieczornej Mszy św o g. 18:00.

Zapisy po Mszach świętych w zakrystii. Aby otrzymać zaświadczenie ukończenia tegoż kursu wymagana jest obecność na obu spotkaniach.

Ilość miejsc ograniczona – decyduje kolejność zgłoszeń.

## Gdzie odprowadzane są Msze Święte?

Msze Święte niedzielne w naszej parafii celebrowane są w następujących miejscach:

- **Kaplica**, Dom „Polonia”, 231 Chesterton Road, Cambridge.
- **Brandon**, St. Thomas of Canterbury Church, Brandon Road, Weeting,
- **OLEM**, Our Lady and English Martyrs Church, Hills Road, Cambridge,
- **Huntingdon**, St. Michael Archangel Church, 82 Hartford Road.

## Msze Święte w innych parafiach

Godziny niedzielnych Mszy Świętych odprawianych w języku angielskim w Cambridge i okolicach można znaleźć na stronie

- ❖ <http://olem.org.uk/> (zakładka Masses) oraz
- ❖ <http://olem.org.uk/masses-2/other-masses-in-cambridge/>

## Otrzymuj komunikat pocztą elektroniczną

Więcej informacji można znaleźć na stronie internetowej parafii (adres na pierwszej stronie).

## Służba ołtarza

*„Wasza służba [ołtarza] jest czymś szczególnym, co pozwala wam doświadczyć z bliska obecności i skutecznego działania Chrystusa w liturgii, w szczególności w Eucharystii.” /Jan Paweł II do ministrantów/*

Zapraszamy chętnych chłopców, młodzieńców i mężczyzn do posługi w czasie niedzielnych Mszy Św. Więcej informacji jak zostać ministrantem/lektorem można uzyskać u ks. Waldemara.

## Róża Żywego Różańca

Osoby chętne dołączyć do Róży Żywego Różańca w naszej parafii proszone są o kontakt email'owy z p. Marią Jaształ pod adresem: [maria.jasztal@gmail.com](mailto:maria.jasztal@gmail.com)

## Kolekta specjalna

Zgodnie z rozporządzeniami Polskiej Misji Katolickiej 25.02 zostanie przeprowadzona II składka na Misje „Ad Gentes”.

Bóg zapłać za złożone ofiary.

## Wyrazy wdzięczności

Dziękujemy serdecznie Parafianom za troskę o naszą kaplicę, za podarowane kwiaty i dary pieniężne na kwiaty. Bóg zapłać.

## Bank Żywności

Bank Żywności prowadzony w Parafii OLEM zbiera produkty żywnościowe dla tych, którzy mają problem z ich nabyciem z powodu trudnej sytuacji ekonomicznej. Zachęcamy wszystkich do pomocy w dostarczaniu artykułów niezbędnych do prowadzenia tej akcji. Kolejna zbiórka żywności i ofiar będzie miała miejsce **przed Mszą Św.:** 25.02; 25.03; 29.04; 27.05; 24.06; 29.07.

Informacje można znaleźć w biuletynie Parafii OLEM lub przez kontakt z Urszulą Chojnącką 07942 385194.

## Kancelaria parafialna

Kancelaria jest czynna od poniedziałku do piątku przez pół godziny po Mszy Świętej. Adres Kancelarii podany jest w nagłówku Komunikatu.

Terminy Mszy Świętych czasami ulegają zmianie, więc proszę zawsze zapoznać się z aktualnym komunikatem parafialnym, żeby uniknąć rozczarowań.

Z księdzem proboszczem można skontaktować się w każdej chwili dzwoniąc na numer telefonu podany na pierwszej stronie komunikatu. W przypadku braku odpowiedzi proszę pozostawić wiadomość oraz numer telefonu, na który będzie można oddzwonić. Wszelkie pytania można również wysyłać na adres poczty internetowej podanej na pierwszej stronie komunikatu.

## Gift Aid

**Co to jest „Gift Aid”?** Jest to akcja zachęcająca wszystkie osoby płacące podatek dochodowy, by wypełniły i podpisały Deklarację, która stwierdza, że wszystkie ofiary składane przez sygnatariusza na rzecz parafii powinny być traktowane jako ofiary „Gift Aid”. Na mocy tej Deklaracji, od 6 kwietnia 2008 parafia otrzymuje od Urzędu Podatkowego zwrot podatku zapłaconego przez ofiarodawcę w wysokości 25 pensów za każdego wpłaconego funta.

**Kto może podpisać formularz Gift Aid?** Każda osoba, która otrzymuje jakikolwiek dochód (praca, emerytura, procent bankowy od oszczędności) od którego płaci brytyjski podatek dochodowy (UK Income Tax). Rezydenci UK, jak i osoby przebywające w Wielkiej Brytanii czasowo i płacące brytyjski podatek dochodowy.

**Zapraszamy do odwiedzenia naszej strony internetowej, gdzie znajduje się więcej informacji nt. Gift Aid.**

Pytania można również kierować do p. Doroty Głowackiej: 01223 512415; [glowacka@mrao.cam.ac.uk](mailto:glowacka@mrao.cam.ac.uk).

## Schola parafialna poszukuje nowych członków

Serdecznie zapraszamy nowe osoby do wspólnego śpiewania i grania na Mszach świętych. Lubisz śpiewać a „słoń nie nadepnął ci na ucho”? :) A może z pasją grasz na jakimś instrumencie? Nie zwlekaj i dołącz do nas jak najprędzej :)

Kontakt ze scholą: po Mszy Św., tel.: 07583017078 (Marcin Machura); email: [schola.gaudium@outlook.com](mailto:schola.gaudium@outlook.com) lub Facebook: Gaudium.

## Harcerstwo w Cambridge

Zapraszamy dzieci i młodzież na zbiórki Skrzatów, Zuchów i Harcerzy.

Spotkania odbywają się w soboty co 2 tygodnie w szkole North Cambridge Academy przy Arbury Road.

Zajęcia ze Skrzatami (5-7lat) odbywają się w godz. 12:15-13:15 a zajęcia z Zuchami (7-10lat) w godz. 13:15-14:15.

Zbiórki dla Harcerki i Harcerzy (11lat+/klasa 7 i wyżej) są w godz. 13:15-14:30.

W naszym programie są: wycieczki, biwaki, obozy letnie i sprawności, śpiewanie piosenek, zabawy oraz udział w wydarzeniach i uroczystościach polonijnych na terenie środkowej Anglii.

Osoby zainteresowane zbiórkami harcerki lub harcerzy mogą zadzwonić do Joli Maczkiewicz tel. 01223 811561 lub napisać maila: [jola.maczkiwicz@hotmail.co.uk](mailto:jola.maczkiwicz@hotmail.co.uk).

W sprawie skrzatów i zuchów prosimy o kontakt z Basią Sterecką tel. 01223 841280/ [basia.sterecka@sky.com](mailto:basia.sterecka@sky.com)

# POLSKA SZKOŁA W CAMBRIDGE

Szkoła prowadzi zajęcia z języka polskiego z elementami historii i geografii Polski jak również lekcje Religii (dla chętnych). Szkoła przygotowuje do egzaminów GCSC, As i A-level, które są ważnym elementem przy składaniu podania na studia.

Zajęcia prowadzone są przez kadrę z wykształceniem pedagogiczno-filologicznym.

Uczęszczanie do polskiej szkoły pozwala dzieciom na rozwijanie i udoskonalanie znajomości języka, oraz nawiązywanie kontaktów z rówieśnikami pochodzącymi z polskich rodzin. Przyjmujemy sześciolatki. W zależności od stopnia znajomości liter i poziomu rozwoju ogólnego dziecka, pod uwagę brane będą także pięciolatki.

**Kontakt:** Anna-Maria Norman (Dyrektor Szkoły)  
pms.cambridge@gmail.com  
[www.polskaszkolacambridge.co.uk](http://www.polskaszkolacambridge.co.uk)

## Lekcje Religii

Zajęcia odbywają się w ramach lekcji w Polskiej Szkole.

## Zapisy na rok 2018/19

Rozpoczynamy zapisy na rok szkolny 2018/19. Zainteresowanych prosimy o pobranie formularza zgłoszeniowego ze strony internetowej szkoły i przesłanie go (po wypełnieniu) emailem na adres szkoły. Termin zgłoszeń upływa 1.03.2018. Liczba miejsc jest ograniczona. O przyjęciu decyduje kolejność zgłoszeń oraz wynik spotkania kwalifikacyjnego (datę podamy po zamknięciu zapisów).

## MIŚ USZATEK

### Wspólna zabawa dzieci i rodziców

Przed nami kolejne spotkania sobotnie wypełnione interesującymi pomysłami.

3.II - rączka rysuje główka pracuje

10 i 17.II - **zajęcia odwołane**

24.II - ciuchcia

3.III - wiosenna poczta

Zapraszamy serdecznie dzieci 0 - 5 lat wraz z dorosłymi do wspólnej zabawy w Domu Polonia od 10:00 do 12:00!

Justyna (07988 771124 lub justus.piet@gmail.com)

## DOM „POLONIA”

Restauracja Polonia, która znajduje się w Domu „Polonia” (adres w nagłówku komunikatu) zaprasza na smaczne domowe potrawy kuchni polskiej. Polecamy także ciasta i torty. Organizujemy wesela, chrzciny, komunie i inne imprezy okolicznościowe. Godziny otwarcia:

Wt-Cz: 12:00 - 15:00 (obiad) oraz 18:00 - 23:00 (kolacja)

Pt-So: 12:00 - 23:00

Nd: 14:00 - 22:00.

01223 365854; [www.klubpolonia.co.uk](http://www.klubpolonia.co.uk); facebook: Polonia Club

## Biblioteka

Polska Biblioteka działająca w Domu „Polonia” otwarta jest w każdą sobotę w godz. 14:00-16:00. Posiadamy książki dla dorosłych, bajki, komiksy, a także małą kolekcję filmów DVD.

**Członkostwo jest bezpłatne.**

Monika: [bkonrad@yahoo.co.uk](mailto:bkonrad@yahoo.co.uk), Dorota: [dorotab28@op.pl](mailto:dorotab28@op.pl)

Facebook: Polska Biblioteka w Cambridge

## Sale do wynajęcia

Informujemy, że możliwe jest wynajmowanie sal w Domu „Polonia”. Wynajęcie biblioteki lub małej sali na pierwszym piętrze kosztuje £7/godz., a dużej sali na parterze – £13.50/godz.

Zainteresowanych prosimy o kontakt z panią Anną Norman (01223 358219 [anianorman@btinternet.com](mailto:anianorman@btinternet.com)) lub z ks. Waldemarem (telefon i e-mail w nagłówku komunikatu).

## Naturalne Planowanie Rodziny

Naturalne Planowanie Rodziny to styl życia opierający się na rozpoznawaniu swojej płodności. Interpretacja objawów płodności i wyznaczanie w kolejnych cyklach miesięczkowych dni płodnych i niepłodnych umożliwia małżonkom podjęcie decyzji o poczęciu dziecka lub jego odłożeniu bez konieczności stosowania antykoncepcji.

Wszystkich zainteresowanych nowoczesnymi metodami rozpoznawania płodności zapraszamy do kontaktu z nami.

Monika i Grzesiek ([mogolin@yahoo.com](mailto:mogolin@yahoo.com), 07770599262)

## Zespół pieśni i tańca WIWAT Cambridge

Zapraszamy wszystkich, którzy chcieliby nauczyć się Polskich tańców i pieśni ludowych.

Próby zespołu odbywają się w Domu „Polonia” w poniedziałki o 19:15.

[www.wiwat.co.uk](http://www.wiwat.co.uk)

## Grupy Anonimowych Alkoholików i Dorosłych Dzieci z rodzin Dysfunkcyjnych

W Domu „Polonia” rozpoczęły działalność grupy samopomocowe: Anonimowych Alkoholików i Dorosłych Dzieci z rodzin Dysfunkcyjnych. Grupy te są wspólnotą ludzi, którzy udzielają sobie nawzajem wsparcia oraz dzielą się między sobą doświadczeniem, siłą i nadzieją w celu rozwiązania problemów wynikających z uzależnień.

Działalność AA i DDD oparta jest na programie 12. kroków i 12. tradycji, które mają na celu uzdrowienie z choroby.

Spotkania odbywają się w Domu „Polonia” w **każdą sobotę** o godz. **19:15**.

Kontakt: Witek, 07756 695550.

## OGŁOSZENIA RÓŻNE

*Parafia nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń.*

*Ogłoszenia można zgłaszać poprzez [parafia.cambridge@gmail.com](mailto:parafia.cambridge@gmail.com)*

**POLSKI LOGOPEDA.** Magister pedagogiki opiekuńczo-wychowawczej, pedagogiki resocjalizacyjnej, terapeuta mowy w trakcie doktoryzowania ZAPRASZA na badanie i ocenę rozwoju mowy dzieci i młodzieży, terapie wszelkiego rodzaju zaburzeń mowy, poradnictwo dla rodziców. Kontakt: Anna Barbacka tel: 07522584146, email: [logoterapia.uk@gmail.com](mailto:logoterapia.uk@gmail.com); fb: Logoterapia UK

**PUNKT PSYCHOLOGICZNY W CAMBRIDGE** zaprasza na konsultacje psychologiczne we wtorki 12:30 -14:30 i w soboty 12:00 – 14:00. Spotkania odbywają się w Domu Polonia po wcześniejszym umówieniu wizyty. Kontakt: Inka Frajnt tel: 07472043639 e-mail: [cambridge@polishpsychologist.org](mailto:cambridge@polishpsychologist.org)

**TRIO INSPIRAZIONE** (wokal, pianino/organy, skrzypce). Oprawa muzyczna ślubów oraz imprez okolicznościowych. Możliwość aranżacji utworów na zamówienie. Kontakt: [music.milton@gmail.com](mailto:music.milton@gmail.com), tel. 07522886961 (Aneta), tel. 07504230699 (Weronika). Facebook: Trio Inspirazione